



ADMINISTRATION
COMMUNALE DE
NIEDERANVEN



Klima-Bündnis
Lëtzebuerg

KlimaPakt

meng Gemeng engagéiert sech



VOTRE RÉFLEXE NATUREL

IHR NATÜRLICHER REFLEX

CHARTÉ ÉNERGIE-CLIMAT- ENVIRONNEMENT DES ASSOCIATIONS DE LA COMMUNE DE NIEDERANVEN

DIE ENERGIE-, KLIMA- UND UMWELTCHARTA DER VEREINE DER GEMEINDE NIEDERANVEN

Préliminaire

En adhérant à l'Alliance pour le climat en 2007, la Commune de Niederanven s'est engagée à réduire considérablement ses émissions de gaz à effet de serre. A cet engagement s'est ajoutée la signature du pacte climat avec l'Etat luxembourgeois le 22 avril 2013, comprenant d'autres objectifs dans les domaines des achats, déchets, eau, etc. Afin d'atteindre ces objectifs, la Commune de Niederanven a besoin de l'assistance des associations locales.

Vorwort

Die Gemeinde Niederanven trat 2007 dem internationalen Klimabündnis bei und verpflichtete sich somit, den Ausstoß an Treibhausgasen auf Gemeindegebiet erheblich zu senken. Zusätzlich wurde am 22. April 2013 der Klimapakt mit dem Luxemburger Staat unterzeichnet, welcher zusätzliche Vorgaben in umweltrelevanten Bereichen umfasst. Um all diese Ziele erreichen zu können, benötigt die Gemeinde Niederanven die Hilfe aller lokalen Vereine.

Charte énergie-climat-environnement

L'association

Die Energie-Klima- und Umweltcharta

Der Verein

soutient les efforts de la Commune de Niederanven en matière de réduction d'émission de gaz à effet de serre et de protection de l'environnement et s'engage à promouvoir ces idées auprès de ses membres et d'aligner - dans la mesure du possible - l'organisation de ses rencontres et manifestations sur les critères suivants :

unterstützt die Grundgedanken einer Reduzierung der Treibhausgase und der Förderung des Umweltschutzes in der Gemeinde Niederanven und verpflichtet sich das Konzept an alle Mitglieder des Vereins heranzutragen sowie - im Rahmen des Machbaren - alle Versammlungen und Veranstaltungen nach folgenden Kriterien auszurichten: